fodo pago se entiende por adelantado. .

Reducción y Administración, calle del Pro-greso, 4, 3.º. 1.º

an la 1.ª página una peseta la linea.-En la 2.3, 75 centimos.—En la 3.4, 50 cents.—En la 4.4, 25 y á los suscritores 12 cents.-Anuncios mortuorios en la 4.ª página, desde cin-co pesetas 50 certs. en adelante.—Comunicados y remitidos de 1'50 à 5 pesetas la línea à juicie de la Administracian.

Corresponsal en Paris para anuncios y re-clamos. A LORETTE, 61, Rue Caumartin.

Se publica todos los dias, escepto los siguientes à festivos.

Gerona, sábado 20 de Enero de 1894.

NÚMEROS SUELTOS 25 céntimos.

#### Politica Europea.

SUMARIO: Vuelta de Africa. - Juerga: literarias y militares.-Fabulas.-Revista de corresponsales. -Armas adquiridas.-Política en Maraga.-Vuelta à Madrid.-El Ayuntamiento.-Politica interior .- Aproximaciones .- Vinos españoles .- Polilica extranjera.-Noticias.

Ai regresar de Africa (me parece que la frase es pretenciosa como pocas) protesto de que no he realizado ni he tenido que realizar acción ninguna heróica ni siquiera que á egoismo se parezca. Siempre he pertenecido y pertenezco á los corresponsales sedentarios: no seré yo de los que digan «llegamos á tal fuerte el general Macías, Ortega, el batallón disciplinario y yo.»

Yo no he dicho estas cosas, porque no las he realizado. Mi aspecto burgués, mi calva algo más que incipiente y lo pedestre de mi literatura, me han hecho pasar desapercibido entre la brillante pléyade de periodistas militares.

Así y todo, he asistido à alguna juerguecita entre literaria y militar, y en el casino de este nombre y en el celebérrimo café de Moyano, más conocido por este nombre que por el de «El León» que así se titula, no he contribuido, pero he oido nacer algunas fábulas que, si no todas, pueden publicarse algunas; siquiera por dar autenticidad á mi correspondencia, he de llevarla al conocimiento de los lectores de ese diario.

No sé por qué en Melilla se volvió la manía de hacer fábulas, como en los buenos tiempos de Segarra, Bremón y otros autores más ó menos clásicos, cuando se hizo aquella que dió la vuelta à España y que si no recuerdo mal, dice así;

> Un dia y otro dia adoraba un melón á una sandia; po tavo sucesión; si seria melón.

Y aquella otra de: En China un mandarin. gastaba en el sobaco peluquin, y en Lugo un tal Angulo locaba el clarinete... con un muio.

Para hacer desations no hay como los gallegos y los chinos. Y vamos á las fábulas hechas en Melilla:

Dicen que un centinela trató de seducir á una mozuela, más en la garita se distrajo un cabo le pegó con un vergajo. Y la razón es cierta; por eso dicen: «¡Centinela, alerta!»

Ibañez el teniente de civiles, ha recogido cuatro mil fusiles. Y por el mismo medio ni una dama dejó para un remedio. Estas disposiciones

haran á los soldados... más simplones. De seguro que Manuel Paso, Palma, Morote, Lazaro, Martos de la Fuente, Muñóz, Muñiz, Blanco, Gasset, Valdeiglesias, Granda, Altolaguirre, Soriano, Gimeno, Díaz Pérez, Mencheta, Arpe, Boada, Aurioles, Nouvilas, Nocedal, Mnñóz, Pérez Ortiz de Pinedo, Bennet Burleisck-este último co rresponsal inglés, no porque estuviera sin pagar, sino porque telegrafiaba à los periódicos ingleses—no habran sospechado que aquel señor vejete y cachazudo, que algunas veces husmeaba en sus bromas, era-tambien; cuando menos, un aficionado al periodismo.

En fin, que he estado en Africa y que, como cada hijo de vecino, me he traido algun arma, no ganada en lucha, sino comprada á los moros.

Pasados algunos años, colocaré la espingarda y la gumía que he adquirido, artísticamente colocadas entre dos escarpias y una corona de laurel, y pondré debajo un tarjetón que diga: «Recuerdos de Africa».

Fui en el Triano y he regresado en el Serilla, y al llegar á Málaga me encontré la política malagueña muy movida.

En el Cabildo, vulgo Ayuntamiento, se dieron dos pataditas—no en sentido de baile,—sino en el sentido material de la palabra; se tiraron algunos tinteros por el

aire, alguno dió en el occipucio de algún edil, y aquello se puso que ni las mejores sesiones del Congreso.

En el «American Bac», donde se reunen los políticos activos, está la cosa que arde en términos, que no hay necesidad de to-

mar copa, por que la conversación es de por si estimulante y digestiva.

Y para acabar con Africa, es decir, con el viaje, diré à Vds. que si puedo, me cuelo aunque sea de acemilero en la embajada y doy á los lectores de ese diario algún detalle del interior de Marruecos, ni más

Encuentro Madrid como siempre, aunque más frio.

ni menos que el más distinguido africanis-

Angulo no se vá, y realmente el pueblo de Madrid gana mucho con que permanezca al frente de su Ayuntamiento un hombre tan honrado y de tan buena voluntad como el ex ministro de Hacienda.

Sagasta tiene mejor el pié; seguramente irá pronto á Palacio y con su mejoría coincide algún movimiento en la política.

No estando todavía hecha, aunque si muy en camino de hacerse, la reconciliación entre Canovas y Silvela, la situación liberal no puede caer, y apesar de todas las impaciencias de algunos cesantes y de los temores y de las ambiciones de algunos ministeriales hasta cierto punto, Sagasta continuará viviendo, aunque tenga que remendarse con paño viejo si, como es de esperar, hace à Becerra ministro de Fomento.

Todo eso de las apróximaciones entre los conservadores y ciertos elementos de la mayoría, es pura ilusión. Las noticias de Africa se acaban y como hemos conve nido en que los periódicos siempre han de tener punta, hay que sacàrsela con ó sin motivo.

Por lo menos esta es mi opinión.

Lo que es muy grave, y llamo sobre ello la atención de los lectores de ese diario, es la interpretación que los franceses quieren dar al modus vivendi. Si se oye á algunos diputados, á algunos periódicos y á algunos agricultores franceses, el famoso arregio va á resultar come el de aquellos dos célebres fumadores que apuraban un cigarro a medias, fumando el uno y escupiendo el otro.

A nosotros nos va á tocar la segunda parte, y no sera porque al Gobierno no se le ha predicho lo que iba á suceder. Lo que hay es que el afán de hacer tratados y de prepararlos, parece que ha cegado los ojos de la inteligencia.

Con los vinos españoles, lo he dicho muchas veces, á lo que hay que aspirar es á abrir los mercados de América y à criar y á fabricar en España vinos finos, es decir, á mandar nuestra producción á nuestros hermanos de las Repúblicas hispano americanas y á impedir la introducción de vinos franceses por medio de una fabricación cuidada.

Pretender que bemos de vender á Francia las cantidades de vinos que vendíamos, es soñar; en primer lugar, porque ya se han repoblado los viñedos franceses y, ademàs, porque la Argelia y Hungria nos hacen una gran competencia.

La política extranjera ofrece pocas no: vedades. Unicamente el Foring office-y llamo sobre eso la atención-se ocupa muche de la cuestión de Africa. Inglaterra no va á mandar á Marruecos un embajador, sino un delegado, y la llegada de este delegado puede coincidir con la del general Martinez Campos.

La alianza franco-rusa, que por hecha se ha dado tantas veces, continuo no viéndola tan clara, y si el entusiasmo francés la ha dado por asunte concluido, la calma rusa no la ha visto de la misma manera.

Ni esta alianza ni la triple, que los políticos de casino y café dan como sintoma

de una guerra inmediata, lo son en mi concepto, porque, y alla va un atorismo de mi propia cosecha, «cuando los pueblos están mas preparados para la guerra, escuando generalmente no van á ella.»

Pocas novedades literarias: se publican algunos tomos de versos que nadie lee; la Perdo Bazan continúa haciendo articulos es todos los periódicos y en algunas partes más; los teatros arrastran una vida apémica; la literatura y el pensamiento parece como que con estos trios se han helado, y yo, por no ser menos y porque observo que los últimos párrafos de esta carta van siendo ya muy frios, la corto y quedo suyo aftmo. amigo.

Garci Fernandez Madrid 17 Enero de 1894.

## li y Margall contra Rniz Zorrilla.

Al mismo tiempo que se publicaba El Nuevo Régimen, organo del Sr. Pi, y en sus columnas una categórica censura de la carta-Manifiesto del Sr. Ruiz Zorrilla, estaba conferenciando con el jefe de los federales un redactor de El Ideal.

De lo que El Nuevo Régimen dice à sus lectores y de lo que el Sr. Raiz Zorrilla ha dicho á El Ideal resulta-y no podia menos de ser asi-un abismo entre los dos revolucionarios.

Conviene que el público sepa hasta qué punto llega la disparidad de opiniones, y por eso recogemos aqui las manifestaciones del Sr. Pi.

En El Nuevo Régimen escribe:

El Sr. Ruiz Zorrilla ha dirigido al Sr. Esquerdo una carta digna de atención. A juzgarle por ella, deberíamos decir que no es ya revolucionario sino en el procedimiento. No se muestra partidario de ninguna de esas reformas atrevidas que la salud de la nación reclama. Salvo lo que de la dinastía y la insurrección escribe, es indudable que podrian firmar el Manifiesto aún los conservadores, hoy poco menos liberales que los democratas de la revolución de Setiembre.

Al redactor de El Ideal le dijo el Sr. Pí y Margail entre otras cosas:

Empezó por afirmar que el partido único no puede llegar à ser una realidad positiva mientras no se establezca un válido y total acuerdo respeto á la autonomía política de las regiones y los municipios...

Afiadió que no estaba conforme con lo dicho por el Sr. Ruiz Zorrilla respecto al ejército (cuyos contingentes quiere disminuir el señor Pí), ni respecto al clero (con el que desea acabar).

El redactor de El Ideal no quiso quedarse con dudas, y para que todos sepan que entre Ruiz Zorrilla y Pí hay la misma semejanza de pensamiento que entre republicanos y carlistas, preguntó:

-¿Qué impresión ha causado en V. el Manifiesto del Sr. Ruiz Zorrilla?

-En él no hay nada nuevo; no se da paso alguno que acorte las distancias, y su lectura no me ha producido ciertamente una sensación halagüeña; antes al contrario, me ha causa do mala impresión.

No le hará mucha gracia al Sr. Ruiz Zorrilla la franqueza del Sr. Pí, pero aun le hará menos la diligencia con que El Ideal ha ido á buscar la censura de la carta-Manifiesto.

#### PASEOS POR MADRID.

(De nuestra colaboración).

El Madrid alegre que bulle y se divier te acudió al primer baile de la temporada con la bulliciosa algazara de todos los años... La Zarzuela estaba llena de gente y aunque no era obligatorio el traje de etíqueta, las blancas pecheras y los fracs mokings, aparecieron en mayoria...

En máscaras nada se vió original ni que mereciese la pena... Las mismas caras de todos los años, cuando aparecieron sin ca-

sitem obagines an owner in it willbe to

reta, los mismos pañuelos de Manila, los mismos capuchones, y aun estaba por decir que las mismas bromas con la acreditada mala sombra de costumbre.

Tarde han comenzado este año los bailes, pero prometen ser muy numerosos, pues ya se anuncian varios en el frontón de la calle del Marqués de la Ensenada y en el teatro de la Comedia.

En ellos habrá lo que es costumbie, camorras, palos, bofetadas, etc., pero despues de todo eso, y cuando de vuelta de la prevención se vea uno precisado á abonar las costas del correspondiente juicio de faltas, bien se puede decir que en tales espectáculos el que no se divierte es porque no le dá la gana.

Ya se hacen preparativos para los bailes que en el Real celebran la Asociación de Escritores y Artistas y el Circulo de Bellas Artes, y hasta se dice que este año dará otro en el régio coliseo la Asociación de la Cruz Roja.

Los tres prometen estar concurridísimos, y es de suponer sean de producto para las sociedades que los organizan.

Surgió una desavenencia por cuestión de intereses entre la Empresa del Teatro de Apolo y el maestro Chapí, y con este motivo el empresario retiró del cartel el repertorio del conocido maestro.

Como quiera que en este teatro se ensayaba para estrenarse el nuevo sainete de Ricardo de la Vega La Verbena de la Paloma ó el boticario y las chulapas y celos mal reprimidos, y para esta obra estaba haciendo la música; el autor se ha visto precisado á retirar el libreto y al buscar otro músico, propúsolo ai eminente Bretón que ha aceptado el encargo.

Con este motivo, en breve presenciaremos el estreno de este sainete para el cual el autor de Los Amantes de Teruel hará una partitura digna de su fama.

De esperar es que la nueva obra de Vega sea un éxito completo.

La que obtuvo un éxito bastante mediano fué la estrenada en el Teatro Eslava una de estas noches, titulada Boda, tragédia y Guateque o el difunto de Chuchita. Sus autores, Burgos de la letra y Marqués de la música, no han estado muy afortunados en la nueva producción y al final del estreno, la sala de Eslava fué campo donde se libró una reñida batalla entre los amigos que aplaudian y el público que pateaba.

Pero las empresas no se arredran por estas cosas y al dia siguiente, la de este teatro, puso en el cartel la nueva obra con la coletilla de extraordinariamente aplaudida, aditamento que aún no ha desaparecido a pesar de que la obra ha sido protestada la noche siguiente.

Por más que, en esto de las obras teatrales, ocurren cosas que tienen la mar de

No hace mucho tiempo se estrenó una obra tan mala que no se pudo terminar en vista de las protestas formuladas por la concurrencia, pero la empresa, que en aquella obra habia hecho gastos de alguna consideración, quiso ver si con reclamos y bombos podia llamar à la gente y colocó en las esquinas largas tiras impresas que decian: ¡Gran éxito! ¡Palabra de honor!

Como ustedes pueden ver por estos ligeros apuntes, en la Corte no ocurre nada de particular.

Madrid se aburre; pasan los días que màs bien parecen un continuado bostezo. Ni una noticia, ni asuntos ni nada de que poder hablar; como no sea de la nieve que durante dos dias ha caído sobre nosotros en abundancia.

Pero ha vuelto á lucir el sol, el frio ha cedido algo y la naturaleza muéstrase de nuevo riente y espléndida.

José Juan Cadenas. (Prohibida la reproducción.)

#### Lo de Melilla.

La embajada.

Tánger 17.—Procedente de Algeciras acaba de llegar el crucero «Isla de Luzón», con el único objeto de embarcar al capitán Alvarez, que formaba parte de la misión militar española en Marruecos.

El capitán Alvarez va à Melilla, donde se agregará á la embajada.

El recibimiento que se hará al embajador de España en Marrakeix, será espléndido; como ningún extranjero alcanzó.

Salida de Melilla.

Madrid 18.—Las noticias de esta tarde hacían suponer que el temporal reinante en el Estrecho impediría el viaje de la embajada.

A pesar de esto acaban de llegar despa chos de las cuatro de la tarde, hora en que el general Martínez Campos se disponía al embarque á bordo del «Conde de Venadito», después de pasar á despedirse de los heridos que quedan en la plaza.

Marroquies en España.

Tánger 18.—Se asegura que el Gobierno marroquí enviará una embajada á Madrid, tan pronto como termine las negociaciones pendientes, al objeto de reiterar las protestas de amistad á España y estrechar las buenas relaciones entre ambos países.

Terminada su misión en Madrid, la embajada irá á visitar otras cortes europeas con igual cometido.

Madrid 18.—Telegrafían de Melilla, que un artillero que ayudaba á transportar al muelle uno de los cañones que se mandan à la Península, ha caído con tal mala suerte, que el cañon le ha roto una pierna.

Declaraciones del embajador.

Efectivamente se ha embarcado el general Martínez Campos à las cuatro de la tarde.

Al amanecer zarpará el «Venadito» escoltado por la escuadra.

Pasará á la vista de Tánger mañana mismo, y llegará el domingo à Mazagán, soltándose poco antes palomas mensajeras que avisarán la llegada.

En el acto de embarcarse, el general Martínez Campos ha telegrafiado á la reina regente y al Gobierno.

Al despedirse en Melilla de militares y periodistas, ha dicho el embajador que va à cumplir su misión, bien armado de paciencia. Ha recomendado la calma à la prensa, aconsejándola que no olvide que estamos mejor que si hubiéramos logrado una victoria en el campo de batalla.

Madrid 19.—Tan pronto como el Gobierno tenga noticias de que el Sultán acepta las proposiciones del general Martínez Campos, aparecerá en la Gaceta el decreto convocando las Cortes. También serían convocadas en el caso de que el Sultán rechazase las proposiciones del Gobierno, pues entonces el Parlamento re solvería la declaración de guerra contra Marruecos.

Todas las legaciones extranjeras acreditadas en Tanger envian á Marruecos agentes oficiosos para presenciar la llegagada de la embajada extraordinaria española.

Ha llegado à Cádiz el vapor «Piélago» conduciendo pliegos para el señor Moret. Concédese gran importancia à estos documentos.

#### Desde Madrid.

(De nuestro corresponsal.)
17 Enero de 1894.

Por si no fuera bastante para que nuestros vinos quedasen en el más completo desamparo lo ocurrido con el célebre modus vivendi franco español, el gobierno alemán, siguiendo el ejemplo del francés, ha presentado al Reichstag un proyecto de impuesto sobre los vinos en extremo desfaverable para los caldos españoles. En el proyecto se establece que el vino cuyo valor exceda de 50 marcos, pague el 15 por 100 de impuesto, entendiéndose por valor el precio à que compren el vino los consumidores y los vendedores al por menor. Como todos los vinos que se llevan á Alemania figuran allí con un valor oficial de 60 marcos los comunes y de 136 los

generosos, claro es que el precitado po yecto de impuesto coge de lleno á los 71 nos españoles imposibilitándolos por esta causa para su venta.

Además, en el proyecto se autoriza á los municipios para establecer, á su vez, otro impuesto que no podrá exceder de la quinta parte del importe del imperial, ni de 3 marcos por hectólitro cuando sem vinos que tributen para el gobierno el 15 por 100 del valor, ó 7.50 marcos en caso contrario.

De donde se deduca que sumando al tributo para el imperio, el impuesto municipal, tendrán que pagar nuestros vinas un tributo de 10'50 marcos por hectólitro.

Dentro de poco tiempo el proyecto se discutirá y si se aprueba, como es probable, los vinos españoles no entrarán en Alemania, pues el gobierno español no consentirá que nuestros vinos paguen 30'50 marcos en lugar de los 20 que se consignan en el tratado.

El proyecto no es nuevo ni mucho me-

Hace bastante tiempo que el ministro de Hacienda del imperio alemán lo anunció; así que se nos ocurre preguntar: como si el señor Moret conocía el proyecto, que sin duda lo conocería, pues al menos él hace alarde de saberlo todo, no tomó sus precauciones al negociar el desdichado tratado con Alemania?

¡En qué estába pensando! ¡Sábelo Dios! El Eterno sabrá en que estaba pensando el señor Moret en aquella época.

Pero en lo que en los actuales momentos piensa, eso, lo sabe ya todo el mundo. En la formidable caída que va á dar.

De V. afmo. - El Corresponsal.

### Noticias locales y generales

Por habérsele perdido al vecino de San Gregorio la licencia de uso de armas que le concedió el señor Gobernador de la provincia con el número 337, se le ha expedido un certificado equivalente a dicha licencia.

—Algunos industriales y comerciantes malagueños, han recibido anónimos amenazadores de sedicentes anarquistas que les notifican el plan de volarles sus casas.

Dúdase de la autenticidad de estos documentos. Quizá no pasen de ser entretenimientos de algún bromista.

—Se ha ordenado la busca y captura de un indivíduo de dieciseis años llamado Salvador Pons quien, despues de robar dos mil pesetas en billetes de la casa Cortes Giral, calle del Obispo número 2, bis, en Barcelona, desaparecio.

Bien despunta la criatura.

-En Monteagudo (Sória) ha estallado un petardo colocado en la casa cuartel de la guardia civil.

La explosión ha causado grandes destrozos.

—Ha sido trasladado á la Principal de Barcelona, el Aspirante primero de la de esta provincia D. Francisco Baztan, encargado de la Ambulancia de Gerona á San Feliu de Guixols. Para sustituirlo en este cargo, el señor Administrador ha nombrada al Aspirante segundo D. Gabriel Arbonies, el cual comenzará mañana á prestar servicio.

—En virtud de la nueva plantilla del personal del Banco de España, éste saca á concurso entre los oficiales de sueldo ma yor de 2.500 pesetas las secretarías de las sucursales de Barcelona, Valencia, Zaragoza, Bilbao, Cádiz, Granada, Málaga, Sevilla, Alicante, Oviedo, Palma, Pamplona, San Sebastián, Santander, Tarragona, Valladolid y Vitoria.

La primera está dotada con 6.000 pesetas de sueldo; las siete siguientes con 5.000, y las restantes con 4.000.

-Han sido nombrados Inspectores de pólvora y mezclas explosivas en esta provincia, D. Leopoldo Prieto y Castilla, don Ramón Aguade, D. Ubaldo Leonard, don Serafio García Díaz, D. Francisco Moneva, D. Carlos Losada y D. Valentín Bover y Prat.

—Sería muy conveniente que el señor Alcalde prohíbiera en absoluto que los aficionados al ejercicio del velocípedo trans-

curran por las calles y paseos, único modo de evitar percances como el de antes de ayer,en que casi ocurre una verdadera desgracia en la persona de un niño de corta edad hijo de un buen amigo nuestro.

No dudamos que el señor Ciurana atenderà esta indicación, que es como un ruego que le dirijimos en nombre de algunos vecinos.

--Dice un periódico de Málaga:

Viajeros de Gibraltar que llegan á Málaga aseguran que para el próximo mes de Mayo, á más lardar, empezarán en aquella plaza ciertas obras proyectadas hace tiempo, y que han de molestar bastante á España, en concepto de los touristas á que nos referimos.

Estas noticias se dan con cierta reserva.

Pues no correr el velo, que así la cosa tendrá más interés.

—S. E. I. el señor Obispo de la Diócesis ha dispuesto se haga en tiempo oportuno la publicación de la Santa Bula de 1894 en la Catedral y Parroquias. El bondadoso Prelado lamenta la disminución que viene observándose en la adquisición de tan importante documento, que tanto perjudica á la dotación del culto cuyos fondos salen del producto, y dá á los señores Párrocos instrucciones para conseguir lo que tanto interesa á los buenos católicos, que no pueden dar pruebas de falta de fé y respeto a los preceptos de la iglesia, si por tal se tienen.

Según leemos en el documento remitido á S. E. I. por el Comisário Apostólico
de la Santa Cruzada, el précio de las Bulas son; por la de Ilustres, 4'50 pesetas;
por la común de Vivos, 0'75; por la de
Difuntos, 0'75; por la de Composición,
1'15; por la de Lacticinios de primera clase, 6'75; por la de segunda clase, 2'25;
por la de tercera, 1'15; por la de cuarta
clase, 0'50; por la de Induito Cuadragesimal de primera clase, 9; por la de segunda clase, 3 y por la de tercera clase, 0'50
pesetas.

—Ayer mejoró mucho al tiempo resul tando un dia casi primaveral. Eso es; la lluvia de la noche anterior puso de nuevo intransitables las calles de Gerona y caminos de ronda.

Y no digamos nada de la Rambla.

—Se ha concedido un plazo de quince dias á los cuentandantes de Pau, para que contesten á reparos puestos en las cuentas municipales de 1865 á 1870 y de 1872 á 1878.

—Siguiendo las instrucciones recibidas del celoso Juez de Instrucción del Partido, la guardia civil de Palamós, en unión del Juez de San Juan, practicó un registro en una cueva situada en este término municipal, dando por resultado encontrar en la misma una caja vacía para envase de cartuchos de dinamita; otra con 26 paquetes de pólvora; otra con 40 cartuchos de dinamita, 35 fulminantes y 18 rollos de mecha, todo lo que ha quedado á disposición del citado Juez municipal de San Juan de Palamós.

—Han sido aprobadas las cuentas correspondientes al año 1891 á 92 de Canet de Adri; 1885 à 1888 de Quart; 1890 á 1892 de Cabanas; 1889 á 90 de Vilatenim; 1887 á 88 de Vilafant, y de 1871 à 72 de Salas.

—Ha sido declarado soldado sorteable del actual reemplazo y alistamiento, el mozo de Palau de Montagut Gabriel Sala y Pararols.

Lo mismo se ha determinado respecto al mozo de Portbou Cipriano Ribera Viura.

-El 16 del actual, fué detenido el vecino de Corsá Serapio Iglesias, convicto y confeso del hurto de 175 pesetas á su convecino Cosme Martin.

—Ha ordenado el señor. Obispo de esta Diócesis, que deje de rezarse en la santa misa la oración pro témpore belli, que se ordenó decirse con motivo de los sucesos de Melilla.

-Ha sido recogida por la guardia civil de Santa Coloma en el Rieral del término de La Esparra, una escopeta que abandono su dueño al emprender la fuga viendo la pareja de la benemérita.

-Los pagos señalados para hoy en Te sorería son: al señor Jefe de Telégrafos, 742'50 pesetas; á D. Francisco Durán, 66 pesetas 83 céntimos; à D. Pedro Girón, 59'40, à D. Ramón Texidor, 142'32 y à

D. Jaime Susany, 69'30 pesetas.

Durante el plazo de ocho dias, estará de manifiesto en la Secretaría de la Comisión de evalúo de la región territorial de esta ciudad, el repartimiento de la dicha contribución en esta capital, referente á los propietarios que presentaron declaraciones de riqueza en virtud del Real decreto de 4 de Febrero último.

El señor director general de Correos nos ha remitido el resúmen de los despachos trasmitidos por el gabinete central de Telégrafos durante el año de 1893.

El total es de 3.154.295; la trasmisión media mensual alcanza la cifra de 262.858. El mes en que más ha subido ha sido el de noviembre, en que ha llegado á 296 mil 211, lo cual se esplica por haber sido el período de más actividad en la campaña de Melilla.

—D. Vicente Llopis Montanya y D. Eudaldo García, vecinos de Barcelona y Ripoll, respectivamente, han pedido el aprovechamiento de 5.000 litros de agua del rio Ter en el término de la Parroquia de Ripoll, para fuerza motriz de una fábrica de hilados y tejidos.

—A las diez de la noche de hoy, la importante sociedad La Odalisca celebrará el tercero de sus tan concurridos bailes de Carnaval, el cual, como de costumbre, es de esperar se verá muy concurrido.

—Por la zona de reclutamiento de Manresa, se ha pedido á les Alcaldes del partido judicial de Puig cerdá certificado de los reclutas últimamente sorteados que hayan fallecido.

-En Santiago de Galicia se ha desatado de tal modo el furor por la lotería, que ha habido necesidad de hacer nueva remesa de billetes para el sorteo que debe tener lugar hoy.

-Como complicado, al parecer, en la explosión de la bomba en el teatro del Liceo, el juez especial que instruye la causa cita, llama y emplaza, entre otros, á Juan Bernich Moré, de Pionolas.

-Un mes de término concede el señor Juez del partido de La Bisbal à los parientes del psesunto demente Estanisiao Xifró y Descaire, de Calonge, sugeto á observación en este manicomio provincial.

-Los jueces militares citan, llaman y emplazan à los desertores Juan N. Clará, de Figueras; Sebastian Massanas Prats, de Torroella de Montgrí y Lorenzo Sala Güell, de parcoquia de Ripoli.

-El dia de Navidad, al verificar una ascensión en la Habana el aereonauta Killips, se cayó de la altura de 70 piés desde el trapecio de que iba colgado.

Recogido sin conocimiente, falleció al cabo de una hora.

—Para que se presente el ventiocho del actual, el Alcalde de Llers cita al mozo para el actual reemplazo Raimundo Ballesta Olivet.

El de Llansá, cita á los mozos Manuel Pel y Saura, Manuel Pubill Ardebol, Gerardo Val lino Rocavel la, Rafael Estela Salleras, Jacinto Lou Morales, Salvador Llagostera Castellví, Ramón Ribas Saus, Manuel Ruiz Guajardo, José Centellas Sicart, Palmiro Tappero Sancho, Cristóbal Jordá Montaña y José Llop Grau.

-Nuestros lectores verán con gusto el ilustrado y notable prospecto que con el presente número acompañarnos, en el que por medio de magnificos grabados se demuestra la gran importancia que ha adquirido el legítimo licor BENEDICTINE, elaborado por los frailes de la orden. No es de estrañar que su consumo tanto en Europa como en América sea extraordinario, pues, sobre ser agradable al paladar, es el licor que más facilita la digestión y entona el estómago.

REUMA.—Los más crueles dolores ceden á la primera untura del Bálsamo Anti-reumático de Orive. En los casos más desesperados, es el consuelo de los enfermos y el crédito de los médicos que lo recetan.—2 pesetas frasco en todas las Farmacias. Bilbao, su autor. Madrid: Por mayor, M. García, Capellanes, 1, y en Barcelona; V. Ferrer y C. y M. y Matas. 4 R.

#### AYUNTAMIENTO DE LA INMORTAL GERONA

SECRETARÍA.

Para entregarle un documento que le interesa, se servirá presentarse en esta Secretaria el soldado licenciado, Ramón Bataller Pagés, natural de Montagut.

Gerona 19 de Enero de 1894.-Narciso

Font.

#### Indicador

El interés científico que despierta el conocimiento del momenco preciso en que se produce una sacudida seísmica, y la actual imposibilidad de precisar exactamente dicho momento, han inducido al doctor Concani, director del Observatorio Geodinámico de Rocca di Pappa, á idear un aparato seismogràfico capaz de marcar el instante del temblor de tierra, fotografiando la esfera de un cronometro en dicho instante. Esta fotografía instantánea la produce el brillo de una lámpara incandescente que permanece encendida durante un cuarto de segundo, gracias á una corriente eléctrica que se establece automáticamente al comenzar el fenóme-

Una palanca de primer género, ó lo que es lo mismo, una cruz de balanza, sostiene suspendidos de uno de sus brazos nueve pequeños vasos llenos de bicromato de potasa, mientras el otro brazo está unido à la armadura de un electro imán. Este último comunica eléctricamente con todos los seismografos del Observatorio; de modo que el menor movimiento de uno cualquiera de los segundos, establece la corriente à través del primero: la armadura es atraida, y hace bajar el brazo de la ba-· lanza; el brazo opuesto eleva consigo los nueve vasos llenos de la citada disolución, que entra en contacto con los pares de zine y carbon, fijos uno sobre cada vaso; se establece la corriente, y se enciende la lampara un solo instante, porque al hacerlo, se rompe el circuito, la balanza vuelve á su primitiva posición y todo queda dispuesto para sorprender una nueva posición de las agujas del cronómetro.

#### Un articulo de Castelar

Madrid 18 .- Me he procurado el texto completo del anunciado artículo de Castelar, que mañana publicará El Globo. El artículo es extensísimo, y he de limitarme à extractar lo más saliente de él.

Precédele un exordio en que va recor-

dando las Constituciones y las revolucio nes de antaño, degeneradas y agotadas ·hasta ahora.

Y anade apropósito de este agotamien-

Debemos decirlo con franqueza: el único revolucionario superviviente á la extinción de las revoluciones, es el señor Ruiz Zorrilla, el único al que cuadra el dictado de revolucionario. A los señores Salmerón, Pi y Margall, Azcárate y Pedregal, les gusta en este momento la revolución tanto como á mi. Solamente carecen de la franqueza de confesarlo, como yo lo confieso.

Aún así la carta manifiesto del señor Roiz Zorrilla es calificada de anti-revolucionaria por el señor Castelar.

Cotejándola con las propagandas de los coligados del firmante, nota el señor Castelar que en frente de los kraussistas, el manifiesto se hace lenguas del Papa, y enfrente de los federales ensalza al ejército. Luego aplaza el advenimiento de la República, que puede aguardar mucho tiempo sin detrimento de los ardores juveniles.

Cualquier empecatado demócrata podría firmar ese manifiesto.

Trata el señor Castelar de la política papal, caracterizada por el hecho trascendental de haberse reanudado las relaciones entre los gobiernos demócratas y la Santa Sede; hecho que, según hace observar el señor Castelar, fué iniciado por un gobierno posibilista.

Evidencia cuanto debe el ejército á los republicanos gubernamentales, y recuerda que desde el gobierno de España supo reformar las instituciones armadas, mantenerlas contra diarios atentados y reorganizar en condiciones dificilisimas el cuerpo de artillería.

Termina diciendo el señor Castelar:

Créanme à mi, que no quiero electores, que no he de volver á las Cortes, y que no iría al gobierno, aunque me lo pidieran frailes franciscanos. Antes iría al reino de las antiguas galeras: El partido republicano únicamente puede salvarse ayudando, dentro de la legalidad, à cuantos hagan prosperar los intereses de la patria y robustezcan las instituciones democráticas.

Las democrácias han entrado en el período económico, saliéndose del período revolucionario, y hasta del período político.

No queda otro remedio que acomodarse á las soluciones económicas de la época pre-

#### BLANCOS Y NEGROS.

Hojeando uno de los últimos números de

una revista alemana, encontramos en ella una sabrosa leyenda de los Achantis que, hace veinte años, hubiera sido para el se nor Labra y todos sus ilustres compeneros en la propaganda contra la esclavitud de los negros un argumento valioso, mejor y más sólido hoy que la hidroterapia está tan en boga.

Si, lector, á una cuestión de hidroterapia redúcese, según los Achantis, toda esa cuestión trascedental en que las ciencias antropológicas han andado á las greñas.

Antes de Noé eran negros todos los hombres. Negro Cam, negro Sem y negro Jafet; llamólos un día Dios, y mostrándoles uno de aquellos deliciosos jardines creados por la naturaleza misma eu el primitivo mundo, les enseñó una fuente, diciéndoles:

-Bañaos ahí, y os volveréis blancos como el lirio.

Cam, á quien el olor del lirio había producido más de una porrascosa jaqueca, apartóse con asco de la fuente milagrosa.

Jafet, por el contrario, que fué siempre el Narciso de la familia, echóse al agua, y de ella salió blanco y perfumado, como la flor pcética invocada por el Padre en su simil de persuación.

Al ver el resultado, también Sem se echó en la fuente; pero quedaba muy poca agua, y sólo logró que se le aclarase el color, tomando el tono aceitunado que legara á su

A última hora, el refractario Cam quiso también probar el milagro; mas ya era tarde, y salió de la fuente sin otra variación que la de blanquearse la planta de los piés.

-Si á tan poca costa fuimos blancos nosotros-dirán los antiesclavistas-¿qué razon hay para que en la color de la tez pongamos la razón de un odio y de una cadena á la raza de Cam?

Movimiento de poblacion.

NOTA de los Nacimientos y Defunciones ocurridos en esta Ciudad, suministrada por la tan acreditada casa LA NEOTAFIA, Cort Real, 18.

Dia 19-Nacidos .- Varones, 2.-Hembras, 0. Muertos.-Francisco Rimbau, 69 años.-Eugenia Oliva, 62 años.—Josefa Morell, 8 meses.-Antonia Torroella, 85 años.

#### Boletin religioso.

SANTOS DE HOY Santos Fabián, p. y Sebastián, mr. EFEMÉRIDE. 1607.—Fray Luis de Aliaga recibe el honor de Pro-vincial de Tierra Santa. CUARENTA HORAS Están en la Iglasia de San Félix.

#### TELÉGRAMAS.

Madrid 17 .- El Heraldo insiste en que en el primer Consejo que tengan los ministros, el Sr. Gamazo p anteará en definitiva la cuestión de las reclamaciones de las Compañias ferroviarias, sobre

las que expendrá un criterio intransigente. El Globo publicara el viernes un artículo de don Emilio Castelar, en el cual es analizada la cartamanifiesto del Sr. Ruiz Zorrilla.

Madrid 18.—Hoy no ha salido de casa el señor Sagasta, disponiendese para mañana el Consejo de ministros que ha de presidir.

Calcula el Sr. Sagasta que el 15 de febrero se abrirán las Cortes, pues conocerase por aquel entonces el resultado de la primera audiencia que haya concedido el sultán á nuestro embajador.

Niega el presidente del Consejo que haya fundamento alguno para plantear una crisis ministerial. Ha estado concurridisimo el entierro del magistrado jubilado Sr. Rueda, asesinado por el portero loco, Villacañas.

Presidia el acompañamiento el Sr. Bustamante. El cadaver estaba horriblemente desfigurado por los proyectiles que le destrozaron la cabeza.

El Juzgado sigue instruyendo el proceso, al cual, según parece, han traido elementos inesperados las graves declaraciones de dos testigos, que variaran el rumbo de la instrucción.

Malaga 18.—Fué secuestrado un joven de Setenil, que ha estado cautivo 48 horas.

Los secuestradores se arrepintieron de su crimen, y le soltaron en el camino de Ronda.

El secuestrado no tiene más motivo de queja que la privación de libertad, pues dice que le trataron bien durante su cautiverio.

La guardia civil persigue actualmente á los malhechores .-

Los telegramas que van recibiéndose de París, concuerdan en presentar como muy probable la retirada del proyecto del ministro de Hacienda francés, sobre recargos en la tributación de los vinos de alla graduación, que tanto habrian de perjudicar à nuestros exportadores.

Acerca de estos asuntos de régimen arancelario, El Correo reproduce esta noche una hoja que ha publicado el fabricante de Sabadell, Sr. Girbau, que tanta polvareda levanto con su discurso contra los proteccionistas.

El Sr. Girbau se ratifica en sus afirmaciones, llegando à decir que el Fomento del Trabajo Nacional. de Barcelona, es el mayor enemigo de la producción nacional.

Imprenta deLA LUCHA, Plaza del Grano, 6.

#### ANUNCIOS.

## EMULSION de SCOTT

de aceite puro de higado de bacalao con hipofosfitos de cal y de sosa.

PORTALECE Á LOS DÉBILES restituyendo las carnes y enriqueciendo la sangre. CURA LA TISIS, FORTIFICA LOS PULMONES DEBILES, CURA LA ESCROFULA, TOS Y CATARROS, ANE-MIA, RAQUITISMO Y TODAS LAS ENFERMEDADES EXTENUANTES DE LOS NINOS.

CUIDADO CON LAS IMITACIONES. SCOTT y BOWNE, Químicos, Nueva York. De venta en todas las farmácias y droguerías. Parches Porosos" Excelsio, " para reums y dolores.

-296 -

tiado Nancy. Al armar el rey de Francia á Renato, le habia jurado que iria en persona á socorrerle y defenderle. Promesas vanas! no se presentan en su socorro Luis XI ni sus tropas, y entro triunfante en Nancy.

»¿Qué es necesario para perder à un conquistador?... una continuada série de prosperidades. Colmado yo de favores por la victoria, me crei invencible. Me habia propuesto por modelo á Anibal; á ejemplo suyo, proyectaba el paso de los Alpes, y me veia dueño ya de la Italia, parte de la Francia y mediodia de la Alemania.

»Mi coronación, como rey en la Galia Bélgica, habia de hacerse en Tréveris, en donde me esperaba el emperador Federico. Al restituirme á aquella ciudad, me dispongo á apoderarme de una parte de la Helvecia. Emprendo mi marcha seguido de la más lucida comitiva, y provisto de un cetro y diadema. Instruidos de mis proyectos los cantones suizos, me envian diversos diputados para implorar mi justicia».

-«¿Qué esperais ganar en nuestro estéril pais? me dijeron. Todas nuestras riquezas juntas no valen las bridas de vuestros corceles, ni las espuelas de vuestros caballeres.»

- 297 -

»¡Ruegos en balde! estoy en las puertas de Granson. Me oponen una rigorosa resistencia, supero todos los obstáculos, y se entrega la ciudad á discreción. Ay de mi! Carlos, apellidado «el Temerario» entonces, manda en el delirio de la victoria ahorcar á la mitad de los habitantes, y arrojar la otra en el lago de Neufchateline 7 .....

»Pero tan distante semejante acto bárbaro de atemorizar y sujetar á los suizos, como yo me lo tenia prometido, sirvió únicamente para sublevar la Helvecia entera.»

-«Los montañeses, me dicen, se adelantan guiados por la venganza.»

-«No son tan locos (1)» respondí. Despues, en vez de esperarlos en los llanos, donde los hubiera aniquilado mí caballeria sola, continué mi camino por medio de los Alpes, internandome en las más estrechas gargantas.

»Me interno con una ciega confianza en un profundo desfiladero, cuya estrechez aumentan unas rocas perpendicularmente elevadas hasta las nubes. Aparécense de repente los montañeses en la cima de estos picos te-

(1) Véanse todos los historiadores.

**— 300 —** 

cese el cielo; se estravia mi pensamiento; me parece ensangrentada el agua del torrente; se me figura que las ramas de la selva son otros tantos puñales suspendidos sobre mi cabeza: veo en vez de rocas montones de cadáveres; los céspedes y cañas se me representan como llamas que suben de los abismos, y cual Prometeo en el Cáucaso, espero al voraz buitre. : Fire to the little will all ab eagen les

»Se amontona y condensa en la orilla del torrente un vapor azulado, el viento nocturno le agita, estiende la informe nube, y la eleva; y como invisible escultor, saca de él un agigantado esqueleto. A tan espantoso aspecto, sale de las selvas un grito de horror. Borbota la ensangrentada corriente, y brillan los relámpagos en el cielo.» «¡Carlos! esclama el espectro, paso ya tu reinado. De reveses en reveses, de suplicios en suplicios, y de abismos en abismos, andarás rodando así hasta el sepulcro. » a sil rebelmeint obien if carsurate

»Dice: suena la tempestad, se abre la nube, y desaparece la horrible vision.

»En esto, à la noticia de mi derrota, se abandona Luis à los enagenamientos de un desmesurado gozo. Se hallaba en su corte el

-Contain was stated this sale als of suita

En la Imprenta de este Diario, se hacen trabajos de todas clases, á precios económicos.

# TONICO-NUTRITIVO CON QUINA Y CAGAO

Son universalmente apreciadas las propiedades tónicas y febrifugas de la Quina. El Cacao corrobora la acción de esta é impide el enardecimiento. Las dos substancias incorporadas en un vino generoso de primer orden, forman, bajo el nombre de VINO de BUGEAUD, el tónico más poderoso y agradable á la par, recomendado por las notabilidades medicales en la Anemia, la Clorosis, las Convalecencias, las Fiebres de toda especie, las Enfermedades Nerviosas y del Estómago, en una palabra en todos los casos de Debilidad y de Fatiga.

El VINO de BUGEAUD conviene de un modo muy especial á los convalecientes, á los niños débiles, á las mujeres delicadas y á los ancianos debilitados por la edad y las enfermedades.

SE HALLA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS

Exijanse las firmas BUGEAUD y LEBEAULT sobre las botellas.

VENTA AL POR MAYOR: P. LEBEAULT y Ca, 5, Rue Bourg-l'Abbé, PARIS.

### ENFERMEDADES DE LA BOCA Y GARGANTA Pastillas Nielk

Eficaces contra las Anginas, Crup, Ronquera Inflamación de la Garganta y fetidez del aliento.

Curan las aftas ó escoriaciones de la boca; calman la irritación producida por el uso del tabaco y son indispensables a los que hacen sufrir un trabajo fatigoso á su garganta, como los oradores y cantantes.

Desconsiese de las imitaciones que se ofrecen à bajo precio, pues sus resultados son siempre inferiores.

Como garantía de legitimidad, exijase en las cajas el sello rojo con la marca de la SOCIEDAD FARMACEUTICA ESPAÑOLA, E. Formiguera y C.\*

Se encuentra en todas las farmácias.

## BIBLIOTECA DE BELLAS ARTES.

VERSION CASTELLANA.

Colección de volúmenes en 4., compuestos de 300 á 400 páginas de lectura y más de 100 hermosos grabados intercalados en el texto.

Precio de cada volúmen.

En rústica.

Encuadernado en tela, con plancha alegórica estampada

en pegro y oro.

Tapas sueltas en iguales condiciones, para la encuader
nación de cada volúmen.

l'omos publicados: «Historia del Arte.» «Historia de la Pintura Inglesa.»— En Preparación: Historia de la música. El mueble y La tapicería.

## VICOR DEL CABELLO

del Dr. AYER

ES EL MEJOR COSMÉTICO

HACE CRECER EL CABELLO

DESTRUYE LA CASPA

Y CON SU USO EL CABELLO GRIS

#### VUELVE A TOMAR SU COLOR PRIMITIVO.

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer—exquisito cosmético para el cabello—está compueste de los ingredientes más escogidos. Impide que el cabello se ponga claro, gris, marchito e rasposo, conservando su riqueza, exuberancia y color hasta un periodo avanzado de la vida. Cura los humores y la comezón, y conserva el crañeo fresco, húmedo y sano.

## EL VIGOR del CABELLO

CUANTO MÁS SE USA, MÁS RÁPIDOS SON SUS EFECTOS.

eparado por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A. Lo venden los Farmacéuticos y Perfomistas.

Preparado por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A. Lo venden los Farmacéuticos y Perfomistas.

Proparado por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A. Lo venden los Farmacéuticos y Perfomistas.

Proparado por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A. Lo venden los Farmacéuticos y Perfomistas.

Proparado por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A. Lo venden los Farmacéuticos y Perfomistas.

Proparado por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A. Lo venden los Farmacéuticos y Perfomistas.

Proparado por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A. Lo venden los Farmacéuticos y Perfomistas.

Proparado por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A. Lo venden los Farmacéuticos y Perfomistas.

Proparado por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A. Lo venden los Farmacéuticos y Perfomistas.

Proparado por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A. Lo venden los Farmacéuticos y Perfomistas.

# J. ROGER.

Gran Hotel Central España-América

56, RUE LAFAYETTE, 56.

Situación de primer orden, al lado de los Grandes Boulevares y del Teatro de la Gran Opera.

La calle de Lafayette entarugada, es la mas grandiosa y la mejor del centro de París. Lineas de Tranvias.

Inmueble construido para Hotel, dos fachadas con 75 balcones á la calle; Escritorio-Gran Caja de hierro; Salon de lectura; Comedor en la planta baja con vistas á la calle, capaz para 80 cubiertos; 80 cuartos y salones de 4 a 10 f s. por dia; departamentos para familia; Pera microtelefónica en todos los cuartos.—Cuarto y hospedaje de 10 a 15 frs. por dia. Arreglos ventajosos para familias.

Restaurant à la carta y à precios sijos; Desayuno 1'25 fr.; almuerzo, 3'50 frs. vino comprendido; comida 5 frs., incluido el vino.

Unico Hotel Español-Americano en todo París.

Telegrafiar la llegada: Central, 56, Lafayette, París.

THERONO

## ROB BOYVEAU LAFFECTEUR

Este Jarabe depurativo y reconstituyente, de un gusto agradable, de una composicion exclusivamente vegetal, hasido aprobado en 1778 por la antigua Sociedad real de Medicina y por un decreto del año XIII. — Cura todas las enfermedades que resultan de vicios de la sangre, como Escrófulas, Eczema, Soriasis, Herpes, Liquen, Impétigo, Gota, Reumatismo. — Por sus propiedades aperitivas, digestivas, diureticas y sudorificas, favorece el desarrollo de las funciones de nutricion, fortifica la economia y provoca la expulsion de los elementos mórbidos, ya sean virulentos ó parasitarios.

## ROB BOYVEAU LAFFECTEUR

de YODURO DE POTASIO

Es el medicamento por excelencia para curar los accidentes sifiliticos antiguos o rebeldes: Ulceras, Tumores, Exostosis, así como el Linfatismo, la Escrofulosa y la Tuberculosa. — En Todas Las Farmacias.

En Paris, cara J. FERRÉ. Farmacéntico, 102, Rue Richelieu, y Sucesor de BOYVEAU-LAFFECTEUR

\_ 299 \_

tuosas que no rasgaban. Un diamante mio, dado como vidrio, se entrego por un florin a un eclesiástico del pais. (1).

»Por dos veces le salve la vida a Echerto en aquel dia. Al anochecer del mismo, separandome de el, y abandonado de todos los mios, hui solo por medio de las montañas: y el héroe de la Borgoña, terror de la Francia, hombre victorioso, errante, sin amparo, y herido, cae inanimado junto a un roble druídico, sobre un suelo enemigo, y a orillas de un torrente ignorado.

»Como espresar mi desesperacion! Mis triunfes, no podia ocultárseme, habian estimulado
la envidia de todos los príncipes rivales. Me
admiraban y aborrecian. Humillado y vencido, llegaba hasta mís oidos el regocijado grito de la Europa entera, y veia ya que los viles adoradores de la fortuna se reunian para
abrumar al caido triunfador. Revolcándome
con frenesí al pié de una solitaria roca, é invocando con fuertes gritos la muerte, exhalé
toda mi rabia en blasfemias. Cubre de repente un denso velo toda la naturaleza; obscuré-

(1) Es hoy dia el segundo diamante de la corona de Francia, valuado en dos millones de francos. Vivia - Job

rribles, abruman á sus enemigos con una lluvia de saetas, despeñan sobre ellos pedazos de riscos y ponen en desórden y confusión las primeras filas del ejército. Quieren los Burguiñones pasar el desfiladero precipitadamente, pero un pesada cadena de hierro (1), colocada al través del camino, y afianza por ambos lados en el granito, detiene á estos infelices, batidos desde todas las alturas y vencidos sin poder pelear. Caen al suelo caballos y ginetes; un monton de cadáveres estorba el paso, se apodera de todos los ánimos el terror, desconocen la voz de sus gefes, se desmandan las tropas, se multiplican los reveses, y es general la derrota.

»Tiendas de campaña (2), artillería, equipages, tesoros, cetro, manto, corona, todo ello
cayó en poder de los montañeses. Dueños he
tantas riquezas cuyo valor les era desconocido, tomaban la plata por estaño y vendian á
un precio infimo las telas y vestiduras sun-

(1) Existe todavia esta cadena, la que enseñan soberbios a los viajantes los Suizos.

- (2) Se conservan hoy en Berna las colgaduras que formaban la tienda de Carlos el Temerario, cuando le derrotaron en Suiza. Son muy notables como obra del siglo décimo quinto. - 295 -

con muchos pueblos sobre el Soma; por lo que me habia hecho un principe de los más poderosos del continente. Me pertenecian la Flandes y la Holanda; se habian estendido mis dominios prodigiosamente por la Alemania, y codicie la Lorena.

»No vivia ya Margarita de York, no me hallaba sino con una hija, y era Maria la heredera única de mis vastos dominios. El emperador Federico me pidió para su hijo la mano de esta misma Maria, de tierna edad todavía, y para lograr de mi semejante enlace, muy lisongero para mi ambición, me induce a emprender la conquista de la Lorena. Me promete, por un tratado secreto, erigir mis estados en reino, ceñirme la corona, y proclamar me «rey de la Galia Bélgica».

»Seducido con semejantes esperanzas, consiento en la solicitada union. Con la muerte del duque de Guiena acababa de disolverse la confederación formada contra Luis, y salí de la Picardía. El duque de Lorena habia amenazado mis fronteras seducido por Luis XI; caigo sobre sus tropas, queda sometida á por co tiempro su provincia entera, y ya está si-

48